華僑報

JORNAL WAH KIU PO

社長趙斑斕

今日壹張半

電報掛號伍肆柒捌　電話式十式陸三號

澳門紅窗門街七號至九號

新聞紙第一九七一號

中華民國卅二年四月十一日　星期日

鴻合蚧捕　專賣靚蚧　著名蠔油　幼滑蝦醬　遠近馳名

粵博士廣……　電話二四七五

……路……號　存欵：提取便利　電話：二二二三

任何補品無出其右　凡病後欠補者不可不試也　……街廿八號

身術　一女界另由女士施術一　手術費：每次五元　地址：議事亭前永興咖啡店二樓　健身室

免費檢驗婦科　精醫痔瘡花柳毒症經痛經閉久不受孕小兒各新症　接生　醫務所：……正街卅二號G二樓

補習大代數解析幾何三角　暑期……授完以備應考大學　板樟堂街十六號C

今日星期例假日夜選演好戲　越演越旺昨晚一早售清座劵

今日戲　公演　花旦王大傑作　憐才甘作妓　全體老倌出齊　由頭演至結局

平安戲院　平安劇團　演完今晚散班決不展期　今晚最後一晚公演新戲

譚蘭卿　半日安　任劍輝　趙蘭芳　林坤山　張舞柳　張醒非　白衣郎　大口何　源　鳳　姬

嫦娥奔月

偉大佈景　熱鬧諧趣　出爐新戲　花旦王　審定　李因　編劇

六枝小曲

包涵花旦王第一次唱中國揚州小曲、五省譚蘭卿採花仿京聲調劇排場

平安　四月十一　二映　湯大傑作　王先生吃飯難　是日放映兩點半　兩場…

諸君飲食請到　葵園　川菜飯店　材料專用上等，增設點心數十種　菜點週日供應，杯碟用具必潔淨

國華大戲院

昨天三場滿座　擠擁盛況空前　今日請早買票　勿謂言之不先

今天首映　派拉蒙最新出品

香艷蝕骨肉感歌唱妙舞藝術鉅片

當亞美曹　「阿根廷熱舞」主角　「一夜銷魂」　初度合演驚人傑作

瑪利馬田　美艷風騷　玉女喉星

歌后登龍術

THE STAR-BRIGHT SONG-STUDDED HIT THAT'S MAKING KISSTORY　DON AMECHE　MARY MARTIN　KISS THE BOYS GOODBYE　OSCAR LEVANT

片租雖昂　不增座價　免費劵等　暫不通用

唱曲艷脫　衣裳歌后登龍術　送吻唇印留香！　迷湯女魂！

天賦歌喉的南美名女作曲家探知典型到巧妙曲和物歌……　龍唱出……　美妙歌劇……

南京　今日建…滿座　天然彩色　……映

人去樓空　吳楚帆　黃曼梨主演

國華戲院　下期又一大貢獻　最得意心傑作　主演大傑作　路明　彈性女兒　舞女非人生活的大寫真！黑暗社會人心險惡的暴露！

海鏡　下環大街　電話八六八

今日兩場　日場今天客滿　夜場今天仍影　正午兩點、夜八點卅分　最後兩場放映　歐戰偶烈間諜奇詭狡計　炮火轟烈間諜決鬥

土耳其戰史

炮聲震動心絃！詭計緊張情緒！

戶外座位　買一送一

省港澳　榮記行　出入口商

有大帮原庄　有錫紙紅錫包烟　有錫紙王葉牌烟　兼營

烟草發行　土洋雜貨　時髦服裝　縐緞布疋　糧食罐頭

新到　老刀牌烟　王葉牌烟

批發零沽　價格相宜

本行烟草・志在暢銷・如運出口・價錢尤平・手續代辦・不受分文

歡迎各界光顧請移玉　新馬路一號Q平安戲院右鄰

四八一二

「四八一二」，電話密；蛤蚧酒，猛推出！更有珍珠紅糯够香醇；更鷄脚南棗稱獨特。老牌帆船誰不知？門多門平門物質！

昌明米機　磨米粮食　佳音

本廠設備優良機器代客磨穀起貨迅速依期不悞取價從廉成份最高且過沙篩多重保無沙粒倘蒙賜顧無任歡迎　更兼設有堅固通爽貨倉代客存穀尤為利便幸垂鑒焉

廠址：鏡湖馬路提督大馬路昌明火柴廠內　電話：二三九八

接磨穀米處：蓬萊新街拾六號二樓廣益行　電話二四八二　福隆下街拾六號永源什貨店　電話二三五三　下環街一百六十九號陳拱記　電話二三一七

郭友誠外科耳鼻喉

（美國留學外科耳鼻喉專家）……研究在廣州及本澳執業拾餘年

美國女醫士　李冰魂　專醫婦女帶毒離孕

宮內子宮不正……原因，醫師採來女同胞隱病之痛苦故留美時加意研究更採購歐美新療治器械積十餘年經驗務加迅速治愈徹底解決女界疾苦……

卅年經驗　黎啟康醫師專醫淋病　水坑尾卅七號　醫務所

爾翩雲　專事　我居七十六歲生患白內障……眼之症……幸得林天均醫師……手術……注之親友……林醫師醫館設在板樟堂前十二號柯麟醫師樓下　爾翩雲手書時年七十四矣

徐淞大醫師　專治小兒科　外科　內科　花柳病　婦人科　醫館　板樟堂街十一號　電：六〇〇

澳門上海大藥房　……化驗原料　衛生用品

育嬰良友　益群肥仔水　嬰孩常服　強壯活潑　益群藥房監製　澳門新馬路門牌十三號電話五七　香港中環德輔道中六號電話二八六

原香港兒童服店遷此　綺華商店　兒童服裝專家

巧造兒童服裝：欵式新奇　承製校衣制服：定價克己　高貴衣料　呢絨綢緞　華洋雜貨　毛冷織物　名廠良藥　化粧用品　地址：板樟堂街廿七號　電話：二五五三　主人楊羨秋謹啓

陶街仙坊菜館　連夏曆三月初四出世

六中碗全桌　菜伴柱侯鷄　青豆鮮蝦仁　裡紅炒三星　鈕牙滑雀絲　葡國焗牛腩　腐竹豕肚湯　元

凡過要番頂・自己辦唔到　（此欵全桌坊菜）（專誠謝啟座客）

酬謝飲客　貴價廉　新菜不日貢獻

路…　物昌行　中西藥品　工程　電器　專賣正貨　電話：二二三四

裕隆米酒廠出品　肉冰燒酒　三蒸味酒　楓荷酒　五色美酒

醫師李樹培　英國愛丁堡大學醫學士　香港大學全科學士　奧國維也納大學耳鼻喉專科　醫務所：新馬路十四號英輝行二樓　時間：下午二時半至五時半　住宅：二龍喉卅四號A閣　住宅：由上午十時至十二時

唐拾義久咳丸

功用說明

一治多年痰咳之咳　一治喉癢聲沙之咳　一治老人虛弱之咳　一治天行時疫之咳　一治喉癢虛寒之咳　一治胸痛氣喘之咳　一治腎虛肺弱之咳　一切日咳夜咳連聲咳　喉氣喘咳無痰咳　一治不安眠之咳　一治產子百日之咳　一治肺癆咳嗽之咳　一治咽喉發炎之咳　一治新舊痰火之咳　一治腎弱咆滯之咳　一治酒色過度之咳　單聲咳白痰咳黃痰咳破金咳潮熱盜汗咳嗽最日久不愈之頑咳症

唐拾義藥廠發行　各地藥店均有代售

清明大減贈　減贈十天　正十字　送十字丹半打十字油二啓　濟衆水每打銀二元　水坑尾五號永泰正十字油公司瓶

歐家全外科聖藥　癬癩皮膚水　殺菌止癢　清毒斷根　……香…永樂…

永信公司　兼營出入口土洋什貨　附設信托部　地址：新馬路十三號二樓　電話：六七一

專營田產物業買賣上海香港華商各種股票

請天下馳名　飲人和悅　送禮佳釀　酒席　五味人和酒　紹興花雕酒　遠年肉冰燒

澳門恒隆銀號　找換公平　電傳匯兌　收取來往　提取便利　電話：二四六　二二七　三九二　通匯（國內各埠）　澳址：新馬路　灣址：每粵街

新馬路一二零　恒利銀號　司理室　營業部　電話六九十…　信匯兌　找換公平　收取來往提快　有聯號各埠均

澳門新馬路百零九號壹　恒信銀號　開設歷有餘年　聯號港澳牛記　專營匯兌　上海　香港　廣州・灣　廣州　佛山　江門　石岐　三埠　沙坪　興寧　老隆　韶關　肇慶　梧州　快捷妥當　匯費從廉　各埠均有聯號

美芳銀號專駁三埠　全澳最平　七天交到　找換　銀幣　價格公平　聯號　新昌　同昌銀號　電話一一一七　十月初七一百四十號

生發興銀號直接　小欖合和興匯兌　兼營百貨　無美不備　各埠匯兌　快捷妥當　十月初五街二二七號　電話八六七號

德又調集生力軍 作第二次新攻勢

蘇軍爭取得主動地位 德軍若干陣地被迫退

（莫新科昨晚電）哥里高夫將軍所部，固守頓納次河上游陣地，昨晚在卡爾科夫之南五十哩主要城市之巴拉克里雅之四週，擊退德軍之新反攻，希特勒命將預備力加增出次攻勢，企圖竭力奪取此重要之橋頭，作為新春末攻勢之跳板，過去四十八小時內，德軍繼續不斷來犯，德軍雖已損失二千人，及多輛裝甲車，但此次攻勢仍無放棄之表示，據紅星報今日稱，「德軍昨又調集生力軍，作二次之攻勢，德方坦克車于前線攻擊，失敗後，只推動小數隊伍，企圖侵入蘇軍陣線，但毫無所獲，伊茲姆附近之南，德軍司令企圖佔領另一蘇聯橋頭，但未動已被紅軍取得，已將德軍自若干陣地逐出，庫彭恩蘇軍繼續向德軍壓迫，雖在雨淋漓，仍不能打擊馬斯尼哥夫將軍所部之進攻，該處陣地又再受攻擊，中線紅軍又在斯穆稜斯克之北又十五里拜伊里之南，並佔領軍要戰略高地，蘇軍現數週來在頓納次河線作戰，德退多次云。

（莫斯科昨晚電）星期五晚蘇官方公佈，「四月九日，內線無變化」，補充公告又稱，一巴拉克里雅之南，德軍以強勁之新三路，由坦克廿輛協助向蘇軍陣地進攻，蘇軍以各種武器迎戰，卒予德軍以重大之損失，德軍只狼狽而退，由總方面，蘇軍已改善其陣地，庫彭恩蘇工兵十九人，某輔區內蘇遊擊隊突襲德軍中心部，本激戰中消滅德軍一隊云。

（莫斯科昨晚電）蘇聯午日補充公佈稱，一巴拉克里雅之南，蘇軍一隊擊退企圖攻入一村落之德軍，是戰結果，德軍損失坦克四輛，官兵百餘人被殺斃，另一方面內，蘇砲兵又擊毀敵方碉樓四座，砲位七處，另消滅德軍約一隊之眾，拜伊里之南，蘇軍又佔領一重要高地，曾擊退三度來犯之德軍，頓河區內羅斯托夫之西，蘇方繼續炮戰，結果蘇方擊毀敵方大砲三門，機槍六挺，並毀碉樓十二座云。

（斯德哥爾摩九日電）據德士庫斯訊，諾偏羅西斯克口外向南，某德籍記者謂蘇方砲隊與飛機日夜轟擊德軍陣地，蘇方之長射程大砲，自動莫亞灣之兩岸，同時發射。

（莫斯科九日電）蘇方午夜補充公報，頓納次河上法四，拉克里雅南西德軍二營來攻，蘇軍當予反攻，德軍死傷者一千二百人，中路蘇軍改善陣地，多斯姆克西亞好地一隊，于重要之局部戰事中，亦改善陣地。

（莫斯科九日電）據公報稱，過去廿四小時內，蘇軍曾沿卡爾科夫以下頓納次河方面卅哩之前線，擊退德軍迭次之進攻，殲斃約工人，德軍自伊茲姆以南廿十哩，頓納次河南岸之蘇軍而告失敗後，已將其主力移至巴拉克里雅，昨日德步兵千餘，由坦克協助，於巴拉克里雅以南，卡爾科夫東南四十五哩，對蘇方戰線進攻，但被蘇軍以猛烈砲火擊退，一時秩序頗形混亂。

（同社十日電）[illegible]一空尼亞一線[illegible]局部戰鬥，德軍工兵內致中部戰線[illegible]，德軍[illegible]反攻，已被粉碎，[illegible]北部及中部戰線美[illegible]軍經數次進攻軸心軍陣地，該方面均被擊退，該方面之敵軍與失戰車卅五輛。

印境東部日軍 獲得戰果

德方認為盟軍 今後反攻極難

（柏林十日電）德軍當局九日就日軍此次在印度東部邊境地帶所獲之光輝戰果，表明意見稱，日軍于採取守勢時，尚不能保持戰線，故採取反攻，亦難于奪回日軍所佔領之地區，今印緬邊境地帶，已入雨期作戰，自必更感困難，故日軍必能于雨期終了前，在新佔領地帶，構築並強化陣地，日軍今後究將採取何種戰術，雖不得而知，惟印緬邊境沿岸地帶，且有進攻孟加拉省之惟一良好條件，海岸地帶於東西連絡線不甚便利，但海岸地帶之軍事輸送，實較陸路山岳密林地帶為易，尤其海岸地帶，能以小舟艇接濟軍火，故輸送問題，易于解決，日軍雨期已屆，故日軍將不採取大規模之作戰，且緬甸方面日軍因總攻擊脆弱部分所受反軸心軍之威脅，亦今既完全除去，反軸心軍今既喪失在緬甸海岸地帶之根據地，則今後縱欲反攻緬甸，亦難成功，日軍此次截獲之戰果，或將在政治上發生某種結果者，亦未可知，良以印度孟加拉省向為反英指導勢力濃厚之處，是以日軍今既在印度邊境收獲光輝戰果，則印度國內，必將重新發生反英運動，其危機亦必因此而更趨嚴重云。

（伊斯坦布爾十日電）據息，在印反軸心軍雖十年容印緬甸，企圖反攻，但因日軍作戰巧妙，出擊反攻企圖，已完全受挫，傳頃據新德里來電，在印反軸心軍當局，已放棄反攻緬甸之企圖，蓋今後三四週內，緬甸即將入于風雨時期，將因此而受限制，因入雨季後，反軸心軍將不能順利與後方取得聯絡，軍需運輸，亦必因而遲緩，故決放棄反攻企圖外，實無他圖，且九日反軸心軍司令部已承認頓目庫地區之反軸心軍，已被包圍，並暗示在未入雨季運輸尚不感困難之前，或盡可能撤退其部隊之一部云。

傳義有被攻之虞 當局籌備遷都

（巴黎世九日電）據義大利方面未證實消息，希特勒與墨索里尼業已會晤，一說兩氏係在勃倫納山隘會晤，一說墨氏曾研究地利、情形，義當局因鑒于羅馬國有被攻之虞，且盟機時時出現于羅馬上空，故已組派秘密委員籌備遷都。

（自馬德里電）據歐洲傳來未證實消息，義大利首都羅馬，不斷受聯軍飛機空襲，最近又恐聯軍進攻危險，故籌備遷都佛羅倫薩云。

渝撥巨額振款 救濟豫省粮荒

（重慶十日電）據官方宣稱，豫省缺粮災情甚重，中央除撥巨額振款救濟外，豫省當局對運濟之粮源籌動，協助最力，計由陝省源入豫，其中以陝省府代辦運濟之小麥，達四一五萬大包，該省商民購運者，萬石，其由人民挑背負者，雖無統計，而為數亦屬不少，豫省當局為救濟豫，停止其他省運糧多處，祝總司令紹周，發動公私輸力，日夜搶運，並以甘肅鄉之軍糧一萬大包，關于調撥糧急，平糶委員會主任李漢珍，在陝之寄中，在陝南各地購運雜糧麵粉小麥三四萬包，其由第某戰區長官部軍委會西安辦公廳主任，及某集團軍在軍糧撥給接濟者約麥八萬七千大包，其次駐在地之官兵自動節食賑濟災民，已據報數字為小麥一萬五千包，其次豫省原自積谷撥出之數亦屬不少云。

威爾基將訪問澳洲

（紐約九日電）官方今日宣佈威爾基將訪問澳洲。

（紐約九日電）今日威爾基之辦公處證實威爾基已接受南澳協會之邀請，訪問澳洲，威氏稱，「吾所貢獻者，一則吾誠樂意，澳洲為太平洋攻守之根據地，澳洲人民，亦已負起其作戰中重大責任」。

威爾基新著『四海一家』

對遠東戰局備極關懷 對蔣委員長推崇備至

（紐約八日電）威爾基本日出版一書，詳名「四海一家」，詳述其遊歷普遍之經過，內稱，吾人之領袖中，有若干人傾向於分戰爭為第一等之戰爭，與第二等之戰爭，此種傾向，似足令余駭異，余遊歷遠東之後，自然令余對於此點頗所置疑，在亞洲方面，吾人與中國如非以吾人與英蘇以及歐洲戰友間相同之純粹之友誼關係，取得勝利，則吾人無法術得勝利，若干人士均想像既敗德國之後，英美兩國即可在獲得中國若干援助之下，合力摧毀日本，彼等料戰後之中國，將得仁慈之待遇，完整無損，且極強盛，亞洲方面之力量，將向西方各國，循彼等認為有益於世界前進之途徑，以一種長龍之態度，指導其向有益於東方之方向發展……如諸君忽略羅斯福總統！邱吉爾首相！特別指出用於太平洋各民族之大西洋憲章之崇高表現，如諸君忽略吾人會努力以教化世界之四大自由意義，如諸君未為廿萬萬民設想，和上述見解，或屬恰當，威爾基警惕國人曰，如中國與印度崩潰，則必將造成不幸之後果，余深信吾人如欲避免是項不幸，必須以全不斷努力作戰，然僅努力作戰，實尚未足，吾人對於遠東之時局，其人民之意見，彼等思考途徑之變更，以及彼等對於西方帝國主義之失去信心，應有更佳之了解……吾人均謂此乃政治戰爭，然吾人在北非及亞洲方面，乃常施行舊日之權力政治與純粹之軍事行動，以及確實主義與明顯之實用主義，美國必須補救其五年來之錯誤，吾在此一期間中，吾即人均徒事漫無之爭論，從未以一部份時間了解中國人民所抱任之英勇職責，更不以充分之援助，供給彼等矣……中國人民對於未來之展望，蓋以爭取本身之自由，以及其他民族之自由……今日之世界中，最重要之一項事實，或為東方已逐漸覺醒，吾人能在軍事方面獲勝，此種覺醒乃應予顧及，如吾人係屬智者，則吾人即可對東方之覺醒力量，爭取和平與安定之世界合作努力方面，關於彼在中國西部之遊擊一事，威爾基稱，現代中國領袖之經濟目標，乃其國家之壯觀發展如吾人之開發祖國，彼等希望建立工業之基礎，從而提高彼等民衆之生活，若干專家均深入中國之工業化工作一旦開始，其進步則較吾人更速，中國已以進步之技術者，吾人須待機謂與進步改進，威爾基對於中國技術，作現代工業方法方面之機巧與適應性，甚加讚譽，彼又描寫中國人民教育與思想普及之情況，並提及報紙在此之工作稱，中央通訊社以持有方法，採集並供給新聞，其工作足堪與吾人本身之新聞工作相比較。

威爾基謂蔣委員長之目的，乃欲將幾屬完全農業之社會，改變為現代之工業社會，彼料望在此運動中，將保持以往之良好傳統，能避免西方大規模工業發展之社會脫節情況，乃認余本人之結論，以任何領袖而言，蔣委員長是無論以任大，彼乃極端沉靜而談吐溫雅之人物，其威嚴與道德氣世界罕匹云。

英機轟炸法北軍事據點

（倫敦昨晚電）空軍部公佈稱，「日間英戰鬥機與陸軍轟炸機今晚襲擊法北各軍事據點，炸毀車頭數輛，」又噴火式「颶風式」及「颱風式」戰機在海峽上空作攻擊巡邏，入夜後，我轟炸機又襲擊毀敵戰機四架，入夜科倫尼之工業區，我機並無損失也」云。

（倫敦昨晚電）空軍部公佈稱，「昨晚我轟炸機襲擊德國之才斯堡及其他軍事目標，昨晚海岸轟炸機又在挪威海外襲擊敵方船隻，一油船被擊中，我轟炸機八架，海岸飛機兩架失蹤」云。

伊拉克政府要求舉債

（巴格達昨晚電）伊拉克政府要求國會批准政府向伊拉克華爾林公司借款一百五十萬磅，政府將于戰後分兩期歸還云。

鄂北皖北地帶 日軍傷亡頗重

（重慶昨晚電）星期五日軍事委員會報告，謂中國第五戰區之日軍，死傷共二萬二千一百廿五人，第五戰區即湖北北部與安徽北部地帶，鎮守該處部隊，係由李宗仁將軍所統率者。

（重慶昨晚電）星期五日，中國方面，重慶情報稱，日軍在湖北西北部，謀開新攻勢，但為華軍截擊，激烈戰爭，現正在進行中，同時又據情報稱，過去三個月間，華軍在以上地點，擊斃日軍一千名以上。

（樊城十日電）花園日軍六百餘，附砲四門，及另一部三百餘，附砲一門，二日與華軍在花園東南九公里之應刀山發生激戰，華軍猛烈突擊，已佔據附近要地數處云。

（重慶昨晚電）軍委會消息，湖北柳池口日軍向我軍進犯結果被我軍擊退，是役日軍死傷四百餘人。

（重慶昨晚電）軍委會發表，樊城電，河南南部，游河馮家莊等地，日軍七百餘，向四門來犯，由我軍擊，日軍損失甚重大。

（重慶昨晚電）軍委會發表，湖北中部荊山附近，羅家村宋家村淮犯日軍，被我擊退，死傷甚多。

（中央社消息）湘北西部某地日軍，被我攻擊，死日軍官以下百餘名。

（洛陽九日電）豫北武陟修武境內各據點之日軍，自上月廿日至卅日，經華軍嚴密封鎖，並予以痛擊後，被困之日軍，知彈盡糧絕，乃糾合一縣之日軍，約數千人，附騎兵戰車各種于四月一日晨向楊梧家地區一帶進攻，華軍用有利地形出擊，於上午四時，在南睢村與日軍發生激戰，經肉搏，華軍士氣甚旺，奮勇衝殺，戰至午後四時，日軍不支，遺屍百餘人，俘多名，鹵獲迫擊砲彈廿餘箱，機槍數挺，華方亦略有損失。

重慶討論卡港會議

（三藩市昨晚電）北非洲卡薩布蘭卡會議，頃在重慶舉行討論，由美派機補充美國駐華空軍第十四隊，美國巴拉少校在美國發表，美駐華空軍第十四隊需要多量之飛機，即能如陳納德將軍之願望——大舉轟炸東京，巴拉少校又發表陳納德將軍之空中活動情形，謂以空軍戰勝日本云。

華方遣派代表出席美國戰後粮食會議

（重慶九日電）美國提議召集戰後糧食會議，約各盟國參加，我國已選派代表前往出席，除已在國外之郭秉文、劉瑞恒及國內之專家多人一行，事家重要會員外，亦已于日前聯袂赴美云。

美加緊製造航空母艦

（三藩市昨晚電）美國海長諾克斯宣稱，美國本年度海軍戰門力已增強兩倍，同時美國加緊建造航空母艦及驅逐艦云。

美機萬架將予 增強南太平洋

（西南太平洋盟軍總部八日電）據權威方面估計，盟國建造作戰之飛機，除用于租借法案，及派赴各戰場外，儲備待用者，已逾一萬架，此項飛機完成一轟炸機之總數，建造已有若干時日，現仍保留，其中在美製造者，或派赴各戰場者不在內，據權威方面報告，北非美機一日出動千架，而在美國出動之美機達七百架時所作之估計之，權威方面，雖亦特別說明，但可表示飛機總匯所代表之儲備飛機，可有一部移用于澳洲，當不致妨礙其他戰場之行動，今日公報所稱，八日盟機出動六次之多云。

（新幾內亞前方基地九日電）史汀生聲明，南太平洋之盟國空軍力量，將予增強一節，已獲得此間官方人士之歡迎，蓋彼等亦會提出飛機之需求也，聞美國境內，現儲有軍用飛機一萬架，故該區以飛機增援，實屬可能。

（蘇格蘭九日電）美海部公報稱，南太平洋方面七日敵機空襲爪島附近盟方航輪時，盟方損失如下，驅逐艦中彈重傷，經佔據拖行，旋即沉沒，油船一艘沉沒，砲艦與潛艇各一艘沉沒，海部即將通知死者家屬，自去年八月七日至四月所羅門戰役以來，盟方艦輪在該區沉沒者廿卅二艘，敵方損失，據海部估計，沉沒者六十四艘，或已沉沒者十艘，預估沉沒者一百零九艘，按本月三日突擊所日方揚言盟方損失驅逐艦一，巡洋艦一，及軍艦十艘云。

（重慶昨晚電）西南太平洋盟軍總部消息，去年八月七日所羅門戰役以來，日軍在此沉沒之船艦六十四艘，受傷一百零九艘，聯軍沉沒之船艦四十七艘。

（三藩市昨晚電）西南太平洋盟軍總部公佈，星期四日所羅門方面美國航空隊大舉轟炸濠特與格帝里島日軍陣地，公佈又稱，瓜達康納爾島空戰之役，日軍飛機共損失三十四架，聯軍被炸沉之船隻四艘，新幾內亞方面盟機一隊，轟擊該處海面敵方艦隻，均直接中彈，供應艦三艘，着火焚燒，其餘均受重創，河盧方面盟機，曾轟炸並掃射磁實脫姆巴島薩拉摩方面盟機，並炸其他各軍要區域。

（西南太平洋盟軍總部昨晚電）一盟機昨日又攻擊新幾內亞之丹吊之東北，是日盟機復炸新巴納培機場，新不列顛及其他各軍要區域，盟機曾在阿佛拉海和掃射沿岸敵輪若干艘，日軍機場船塢及小碼頭，中型轟炸機及長途戰鬥機首先出發，結果有日方轟炸機兩架，戰鬥機四架被擊落，燃燒，碼頭亦被炸毀，碼頭附近起大火，敵方射砲未自還擊，我機離去時，火勢仍盛，又阿朗那灣燃燒物亦起火，芬斯哈方外之小輪及駁船五艘亦被炸，結果有一艘被焚毀也」云。

讀者園地

逆耳的論調

禪音

全世界的天上，地上，海上，到了今天，已受空戰，陸戰，海戰的影響，在一進一退，正一生一滅的大循環中，天上變，地上變，海上變，變了又變，不知變到什麼境地？自人類說像樣的生命法則，其究極的效果，誠非所文化以及人類的生存的基礎上，加以地理上的滅罷了，努力做成一些火點，在全世界的科學上，[illegible]……

[illegible]

利，吾人必須知道只有消滅敵人的勢力，共同一致，吾人並須知道和平，其他如西班牙，十耳其……然使世界才現在均在磨刀霍霍，欲死亡了，踴躍欲動，慨自大戰來了，幾百萬的國者健兒，至死亡了，幾百萬的田畝荒廢……[illegible]

是在這個軍事世界中，難道不出視投彈砲彈，當今最體的兩個戰爭的理由，像我們上面所說，聰明的讀者，諒已察覺大半，這裡只要歸納一下就行了，我認為就是德國的蘇聯……[illegible]

[illegible]

美國樓 十四週年紀念 革新營業 優待顧客

營地 德 秦少東

實際拜沙 保證無沙

唯一醫院 大王謝楨 專治肺病咳血 …

齒科 口腔外科 李天賜 牙院

醫師 劉茂棠 兒科 內外科

北非軸心部隊已撤至新陣地

軸心軍死傷已約達五萬餘衆

（倫敦九日電）路透社隨軍記者聲稱：突尼西亞之戰局，頗令人滿意。北方安德森所部，距離瑪士要塞甚近。瑪士陵錢比爾與突尼西亞間之交通要道。中部之美軍，正向斯法克斯推進，其軍擬與第八軍會師，以求首先衝入斯法克斯。蒙哥馬利之第八軍，在沙漠中繼續向前推進，敵軍殿後部隊，節節抵抗中。彼等已切斷之明，降美軍所部之損失，彼急欲于交通線被切斷之前，與阿敦所部會師。盟方公報宣稱：第八軍俘敵已達一萬人，前次俘虜之八千人，尚未計在內。軸心之死傷，諒已逾五萬餘人，約佔其總數四分之一至三分之一云。

（倫敦九日電）今晚此間林肯郡評論家西爾多里阿斯廣播稱：蒙哥馬利指揮之先鋒，已在抵艾爾桂塔爾向瑪赫勒斯之公路。軸心軍隊，已撤至北面新陣地。第八軍在南面仍繼續施其壓力。我前後衛隊正堅強作戰，掩護撤退。敵軍右翼尚未能獲得若何成功。梅吉塞爾巴布區域戰事愈見激烈。英第一軍左翼于沙勒特角，因發動攻勢，按該處沉靜無事已數日。敵軍頗欲繼第八軍勝利後，繼續推進，以竭盡全力使軸心軍不能稍息。敵軍於進攻中時或休息。敵人數與物資二者皆仍佔優勢，故吾人須考慮及未來廣續之大戰。

（開羅九日電）我沙漠空軍，至少擊毀軸心車輛一三〇輛，另有二十輛以上受傷。七日夜，我軍空中繼續其空中攻擊，沿瑪赫勒斯至斯法克斯公路，不斷掃射與轟炸，使軸心軍逃退之速率大為遲緩。彼等被沙漠空軍之不斷猛攻，昨日當于極點。如雨之炸彈及掃射，使沿舊公路向斯法克斯前進之軸心軍及南向北行駛之軍車，更趨紛亂。我輕型轟炸機一日間，出擊亦至少十二次以上，使羅米爾之撤退情形混亂。我戰鬥機貳百餘架，護送大轟炸機，自晨至夜，不斷進攻。七日晚，我機沿瑪赫勒斯至斯法克斯之沿海公路，向敵方之運輸車及營地，引起大火，其道路及鐵路均直接中彈。我機飛行極低，向道上之車輛，在黑暗中掃射。斯法克斯之中鐵路亦被炸云。

（維琪昨晚電）據無線電稱：「突尼西亞全線戰事已漸劇烈。」又據柏林方面宣佈稱：「突尼西亞英軍以雄師來犯，長驅東進。勁頓將軍所部，在過去廿四小時內已展開攻勢。該軍係在碧村、歐斯遜及方杜克全線展開攻擊，在某一據點，甚已獲得成功，侵入山脈陣線，但該線仍在德義軍手中」云。

（阿爾及爾昨晚電）據無線電稱：「盟軍機隊繼續把握住突尼西亞戰場之優勢。在三日中，軸心飛機二百五十架，非在空戰即在地上被擊毀。而在俘虜中，義軍人數較多於德軍，因德軍利用義軍掩護退却，以保存其非洲部隊之先頭部隊也」云。

美法聯軍再獲進展

（阿爾及爾昨晚電）據無線電稱：「麥尼西以東之美法聯軍再獲進展，現已在與自南部推進中之盟軍會合中。施佛克港昨夜被盟機空襲，計有轟炸機二百餘架參加，戰鬥機保護，自入夜以至天明向城中轟炸」云。

（阿爾及爾昨晚電）據無線電稱：「英美聯軍已佔領方杜克及北部之高地，俘敵軍五百人」云。

（阿爾及爾昨晚電）據無線電稱：「盟軍已佔領馬薩里斯城。」

（三藩市昨晚電）星期五日盟軍總部公佈：五日來英第八軍俘虜德義軍隊一萬名，另在希臘格特方面虜獲一千三百人。自突尼西亞戰事展開以來，德義軍隊被虜者已二十萬名。又稱，盟軍飛機於突尼西亞中部、西西里島，星期四轟擊中，盟軍飛機損失七架。突尼西亞方面，盟軍向海岸推進。德國羅米爾部隊被逼放棄哈爾斯城，英國第一軍向比賽大港進逼，軸心軍處於楚歌四面下，被逼處於東西一隅。

盟軍戰畧一部結束

（續突尼西亞第一軍記者九日電）北部方面英軍繼續推進，並加強其山地區域自德薩加至梅吉塞厄爾巴布間，成一廣闊堅強之陣地云。

（倫敦九日電）德國新聞社宣佈軸心軍已撤出卑松。據稱英美軍隊進攻卑松，仍未能獲得決定性之勝利。軸心軍退出該城後，仍堅守其山地之防綫。

（倫敦昨晚電）倫敦泰晤士報今日稱：「突尼西亞戰事已達頂點」。又稱：「不久德之敵軍其後方只有一大海，故美軍久俟此決定期之機會來臨時，即展開大規模之攻勢。此次行動將結束戰事戰略之一部，而進行開闢另一戰場也」。該報又指出軸心已運到大量物資於突尼西亞，而人力方面亦已達全數四分之一。每日電訊報稱：「相信勝利之期已近」云。

英第八軍三次進攻

（阿爾及爾昨晚電）據無線電稱：「星期六日晨八時十五分，北非盟軍已佔領施佛克港」。

（柏林昨晚電）今日德官方公佈稱：「東戰場昨日無重要活動。突尼西亞南部我軍在敵軍不斷以主力軍攻擊下，作拚命之防守苦戰。我軍已擊退敵軍多次之攻擊。戰事仍繼續展開。南部我軍按照計劃撤退。德義戰士一再與優勢之敵軍苦戰。空軍亦出動協助陸軍作戰。敵機昨日向德國西境作盲目空襲，平民略受死傷，民宅亦有被毀。據報告至少有敵機八架被擊落。又在挪威海外，敵魚雷機六架，向德護航隊轟擊，並無成就。昨日我轟炸機以低飛轟擊英倫南岸各城，予以相當之損失」云。

（阿爾及爾昨晚電）美國廣播稱：「義軍將領曼那達尼及其沙漠部隊之總部，已為盟軍佔領」。

（泰洛哥昨晚電）盟軍航空母艦機隊今日已與盟軍陸上機隊合作，向沿海路退却之羅米爾德義軍，猛烈轟擊。

（羅馬昨晚電）義官方公佈稱：「突尼西亞德義軍，雖在敵軍猛烈之壓迫下，仍作有秩序之退却。我方空軍甚少活動」云。

（阿爾及爾昨晚電）據美軍廣播稱：「孟甘穆里將軍所部經敵軍略加抵抗後，已佔領馬哈爾城。自佔領該城後，英第八軍只離羅米爾在突尼西亞東岸另一巨港施佛克廿一里。可見英軍自佔領阿卡列陣地後，在三日中已推進五十里。第八軍現自馬哈爾斯繼進中，且與敵軍殿後之炮兵及坦克部隊發生接觸。中區盟軍又在羅米爾之陣綫作新攻擊矣」云。

（倫敦昨晚電）據阿爾及爾美軍廣播稱：孟甘穆里將軍，致電其部隊稱：「吾人應作第三次之攻擊，使敵軍陷于吾人目前一節卡克一役之境。如吾人所俘獲之敵軍數目果確切者，則不久敵軍將無一人以守其陣地矣」云。

（倫敦昨晚電）據英方電播合作公司歐洲之廣播稱：「星期五晚，德國佔領下各國之人民，聞第八軍所發魚雷之砲聲，當時相信係第八軍以五零零口砲猛擊馬列夫羅米爾陣綫也。砲聲完全掩蓋無電綫之聲浪。又昨晚英轟炸機再轟德國西部」云。

（阿爾及爾九日電）第八軍前鋒部隊，業已抵達距阿卡里特險地約二十里之司喀華。紐約廣播公司之通訊員宣稱：（當第八軍漸向斯法克斯推進時，德余綫即迅速崩潰）。

（阿爾及爾九日電）此間無綫電今日廣播：從麥克納西前進之美軍，業已到達斯法克斯鐵路上，麥克納西以東約十五哩之梅蘇納濟。

盟軍攻陷施佛克港

（北非盟軍總部昨晚電）今日官方公佈稱：「第八軍前綫部隊已與敵軍殿後部隊之田克及步兵發生接觸。我軍又在敵軍略加抵抗後佔領馬哈爾城。我軍繼續推進中。又四月八日，我軍佔領義軍最部連尼將軍及甘沙漠部隊之總部方都克區」。「四月八日，我軍展開攻勢之追擊，英美法軍聯合佔領該區南部及北部之高地，並俘敵軍千百人。現尚在激戰中。突尼西亞北部，美炮伊巴布與梅吉塞厄爾巴布間，盟軍擊破一切困難又復進展。自四月六日，該區展開激戰以來，盟軍已推進十里，並俘虜敵軍一千人。昨日我戰機及轟炸機繼續向敵軍陣地及交通綫轟擊。戰鬥機又沿前綫展開攻勢。噴火式機在中區截擊六架容克斯機，又在空戰中，有敵機八架被擊落」云。

（北非盟軍總部昨晚電）星期六日晨上午八時十五分，盟軍已佔領羅米爾在突尼西亞南部之主要戰地施佛克港。

（阿爾及爾九日電）今日下午此間廣播稱：麥克納西以東美國第二軍團及英第八軍共同作戰之美法聯軍，現已復有新進展。此項美法軍現將與向北推進之盟軍會合。

義方公佈猛烈反攻

（羅馬十日電）義軍司令部九日午發表公報：反軸心軍刻于強力空軍掩護下，于突尼西亞前綫展開猛烈攻勢，以南部地區爲熾烈。軸心軍依預定計劃，向新陣地移動中。軸心空軍于八日空戰時，擊落敵機六架，並由高射砲擊落二架。

（里斯本十日電）傳羅美爾軍在突尼西亞南部戰綫轉移新陣地，作戰已成功。綜合此間所接可靠消息，各地戰況如次。（南部戰線）軸心軍連日在數處與反軸心軍交戰。八日再施行戰略之掩護作戰，已獲成功。于馬克那西各海岸中部地區，樹立新陣地。英軍于七日下午突以戰車部隊及突擊隊向軸心軍新陣地猛攻，軸心軍于空軍支配下，已將其擊退。英突擊隊悉被殲滅。又英軍目下仍反復出動攻勢，雙方不時展開激戰。迄目前止，軸心軍陣地無大變化。（北部戰線）梅捷茲厄爾巴布地區，目下兩軍仍在酣戰中。英軍于八日復在塞拉多茲南方出動攻勢。安尼姆將軍所部軸心軍，已將英戰車十二輛、裝甲車六輛、汽車炮十六門、其他各門擊毀。八日曾于反軸心軍炮兵陣地，仍極活躍。八日曾于反軸心空軍及高射砲陣地，投下炸彈甚多。又于馬克他爾羣巫中部地帶，着炸反軸心軍重轟部隊。

緬境盟機不斷襲擊日軍陣地

（重慶昨晚電）新德里消息，緬甸境內同盟國飛機不斷轟擊日軍陣地。

（三藩市昨晚電）根據印度新德里情報稱：日軍防禦工事、軍事設備、營房等均被聯機轟炸。在一次大炸富中，美國重轟炸機，向東固總司令部投彈十三噸，全部被炸。美機于任務完成後，安全返防。

英機夜襲德國西部

（里斯本十日電）德軍當局宣佈：英機曾于八日夜空襲德國西部，唯詳情尚未有公佈。英空軍部發表此事于九日發表稱：英機因氣候惡劣，以致德國西部損失不明，英轟炸機二十一架[illegible]。

蔣夫人首途赴紐約

（三藩市昨晚電）蔣夫人星期六日已由洛杉磯首途赴紐約。

英報評論法國組織

（倫敦昨晚電）新聞記者報告：今日泰晤士報評論法國組織稱：「一法國之組織，須由吉羅德及戴高樂二人之合作。吉羅德將軍爲最高行政長官，會議之主席，另一計劃則由戰時總司令、戴樂將軍三人組成。一切可由政府任命之人員，包括吉羅德、戴高樂二人，買杜錫及戴樂將軍三人，而政治人員亦相當重要，例如麥斯路里大使、法國民委會外交部長乃菲臘，及兩名由吉羅德選出之文員組織成之。主席則每月輪出或長期，爾方面已同意」云。

新馬路 裕祥銀號
專營銀號一切業務 找換各國紙幣金銀 兌匯各埠銀紙價格 克己交收快捷
附設 寶祥金鋪 專營金葉 行貨自煉 十足條金 兌換

奉送加一車資
適應上海客幇之需求：舉行重價收買夏季洋服週 期限廿天
加送車資 最後壹天·幸勿錯過·
凡有夏季洋服出讓者本店給以高價之外依照所言妥之價目另奉車資一成以示優待一即貨價十元者送車資一元貨價百元者送車資十元依此類推
服務部 代客贖當 手續簡便
門售部 定價低廉 包君滿意
上海舊貨商店 草堆街五一號

國際舞蹈院
由四月十號起 每晚營業
由九時起至二時
粵籍紅星：何茵茵 雅麗斯 陳小玲 金蘭 李綺娜 陳珍妮 林翠梨 張燕丹 陳碧絲 鄧波兒 金美利 龍影霞 林瑟娜 梅麗 楊雪華 陳行素 許影 慕蓮 照常伴舞
滬籍紅星：張莉珍 宋清心 吳妹妹 朱美美 李明 鄭美英 徐雪影 張儀君 余玲玲 陳妹妹 周鳳英 紅紅 白璐璐 陳麗娟 朱少蓮 王美娟 楊瑪利 邵燕飛 李娜 金僮珠 白梅珍 陳秀英 袁文瑾 羅影 照常伴舞

城多利戲院
即日正式公映
紀念一代藝人 阮玲玉 著名藝術不朽遺作
香雪海
勢必空前雷動
費穆導演 高占非 · 黎鏗 人道童星 典型主角 數巨星合演
聯華巨片 劉繼群 洪警鈴 費柏青
「香雪海」絕景偉麗之一斑 艷絕 淒絕 壯麗 絕
紀念一代藝人 優待婦女 一律特價
樂斯 菲洲獵艷記

後晚 原班 新編 馮志芬 余淇文 編撰
賣菜仔封王
忠孝節義 發揮淋漓 好狡兇狼 窮形盡相 即日開始定座
十足新編 不日公演 偷影摹形 馮志芬 余淇文 編撰
明晚演一晚 難爲庶母 唐滌生編 文藝巨片

清平戲院日夜好戲
國壽年三王大班
小武王白玉堂 丑生王廖俠懷 花旦王上海妹
今晚還演有寶戲
今日禮拜 唐代壯烈史 歷劇名劇 海角龍樓
本地狀元
戲劇骨髓 久已成名 越演越熟 百看不厭 發瘋一場 認真搏命 廖俠懷演 已經好野 再加兩王 壯添錦上

午六時至晚間二時凡光顧散餐或全餐者概免茶費
中夏曆三月初一日起延長營業時間由上午九時起至晚間二時止
增設粉麵
如仍有沙 以米換沙
國華 歌后 登龍術 南京樓 空

耳道閉塞的難聽
最常見者爲耵聹、耳屎、異物、膿生物膿液如果不審真因而亂用耳散耳油只自令症狀日重內服藥審則風牛馬不相及故宜找耳科醫師替你設法不難立刻見功效
米糧街五號郭友誠醫務
白馬行醫院後街一至三號 電話二七二七
耳鼻喉專科醫師 廣州 麥嘯皋

澳門 廣東銀行存戶代表會通告
茲由即日起再發放第四期存款所有應支成數悉照本年三月四日宣佈第二期所定各條辦理凡我存戶務祈早日到行提支倘疊期未曾提取者仍可一併支取待此通告

梁津記 關鑑裙褂，長擔，神衣，童草地街 電話二六六一

澳門政府船廠啓事
本廠修理大小汽船油渣船製造各款木炭汽爐生電鉗等價錢格外相宜各客如欲惠顧請到本廠寫字樓面商是荷
辦公時間每日由上午九點半至十二點半 下午一點半至六點止

新馬路卅九號 安樂園有限公司 註冊商標
爲酬客惠盛意 特設特價品 每逢星期五
「橙檸夾心餅」原價二元半 特價十元
「士多啤利夾心餅」原價七元半 特價六元

留東日大齒科醫學牙醫學士 徐振駒 水坑尾廿八號
省港澳 周大福金鋪 純正黃金·白金時髦首飾·珍珠·鑽石·玉器 新型鏡作·價錢老實·買賣歡迎 澳門新馬路電話二一七八號 香港皇后大道中一四八號B
留美西北大醫學科博士 禰有恆 宮柯高馬路七十二號
砂淋 免割 水坑尾卅六號何斗燦分診所 電話二二四八
砂淋方
女醫師 趙鍾容 醫務所草堆街一〇八號二樓

新馬路六十號
天生金鋪
電話：二五四八
十足純淨黃金 金質包十足 重量包十足
高價收買 鑽石 白金 玉器 珍珠
聯號草堆街天福金鋪 電話：弍五七六
出資 代贖 一切 首飾

十月初五街
澳門 金源銀號
電話五八七
找換直駁廣州 石岐 各埠 灣 隆都 小杭
滙兌 高價收買 上海 永安 紡織 百貨 股份
香港 廣州 上海 滙兌

聞

家主李際唐老爺之元配李母陳夫人痛於民國卅二年癸未農曆三月初五日國曆四月九日申時壽終澳寓內寢 翌日二時大殮謹擇於農曆三月初八日國曆四月十二日下午二時出殯安葬塔石西洋墳場謹此訃

鼎惠懇辭 祇領花圈

南灣四十七號李太史第家人謹報

大幫參茸補品上市特別廉價零售
補品特價
關東茸片碎每兩八元 四川雪耳每兩六元 天字麗參每兩廿四元 琿春鹿尾羓每兩卅元
野雪白龍才燕角每兩……四元 北鹿揀淨燕絲每兩……二元 茸末每両一百元 麗參枝每兩……八元
寶大參茸藥行
澳門板樟堂街廿七號 國華戲院斜對

草堆街 滬港澳
老介福綢緞莊
新到春季時新男女絲髮綉花被面褂裙定做喜幛壽幛
眞絲熟紗綢呢包不脫色
名貴女裝絲髮無美不備
春季六折大減價應時安南綾薯莨紗綢廉價發行
最新綉花羅長衫料 每件特價八元

囍 訂婚啟事

我倆情投意合經得雙方家長同意茲定於農曆三月初八日在本澳青草街六十五號謙豫醫園內舉行訂婚典禮非常時期一切從簡特此敬告 諸親友祈爲諒鑒

王榮堂 吳雪珍 同啓

黃森記
海鮮酒家 經已開幕
包辦大小筵席……二樓地廂散餐部
三樓花筵雀局……經濟各欵合時菜
四熱葷：開花富貴 慕裏金錢 冲龍還彩 富來戲鳳
八員：桃花金銀鷄每只十三元 五彩霸王鴨每只九元
著名：掛爐大鴨 紅燒裙翅 生炒鷄掌 原盅燉品
新張伊始 諸君光顧 格外歡迎 外賣同價
營業時間 由下午四時起 至深夜四時止
地址 宜安街七號

仁和堂
龍虎鳳酒
馳名中外 補酒之王
總代理 永生和酒庄 福隆新街五拾九號

美國醫 鄒星白 醫務所現遷往荷蘭園正街二十五號
新鴻 裕榮銀 專營銀號一切業務 找換；交易公平 匯兌；價廉快捷

新馬路一百廿六號
志光金鋪同人啓事
各界仕女們！本號自開業的時候，已經兩個月零兩天了；在那過去時候的當中，我們以「誠實不欺和微利主義」的原故，所以博得社會人士的同情；因此，本號底生意，已獲日漸地增加許多了！哈哈！我們多麼感激和快慰呢!?然而，我們沒有什麼來酬謝顧客們，眞是十分慚愧哩！祇有繼續以誠實的立場和誠懇的態度，向顧客致最深的敬禮！以表謝意吧！
（金價）今日上午 賣出每両四百四十五元 買入每両四百四十元

本埠新聞

戀愛巷七號謝再生住宅 昨被匪徒持械搜刧
損失金飾約值二千餘元 警探查究進行嚴密緝

（本報專訪）大三巴戀愛巷七號，昨日下午二時許，被匪徒六七人，闖入屋中，結果被刧去金飾約值二千餘元。查該屋爲石閘門謝利源金舖東主謝再生住宅，約時卅餘鐘，各人始出街外報知警方，警方據報，卽由警廳專布第沙，督察官也等率領大隊中西探員及衝鋒車，迅速到場，分佈各街口，一面四下搜索，以視有無匪徒踪跡，結果匪徒已逃，警探又從事查察屋中情形，並攝影存案後，刻已加緊查緝云。事發後，督察長曾也對記者稱，市民被刧時，勿過驚慌，須從事鎮靜，俟略有呼救機會，卽當發呼叫「賊刧」，或走出屋外召警求援，同時並，可被刧後過多時始來投報，致被匪徒漏網云。

銅先價再高漲 市民挑水不便
盼自來水公司恢復水籌本位

（本報專訪）關於街喉水價以銅先爲本位，貧民咸感負担加重情，已詳誌本報。連日以來，銅先價值，再告高漲，每毫僅得四枚，造成空前紀錄。市民挑水，仍係每担個半銅先，每毫挑水竟不足三担。在此春夏之交，天氣漸趨炎熱，無論沐浴，洗滌器具，均需用較多之水量，在此仙貴水貴之時，彼等迫不得已惟有節用，或取海水或不潔之水爲用，對於個人及公衆衞生，均有莫大之影响。尤其是在當局厲行防疫之際，用水問題，更不容忽視。而且銅先價貴市渴，找取維艱，在街喉挑水，以毫銀爲值，未能找續，市民更感不便，希望自來水公司，對該事予以注意，早日確定街喉水價，恢復水籌本位，以便市民，亦即所以協助當局防疫工作也。

政府屋宇一批 招人投買
共有四十餘間

（本報專訪）財政總局支應局，定於本月廿一日上午十時，在該局內將政府所有之屋宇，用暗票開投，招人承買。該批屋宇分別坐落在青草街，亞美打街，田畔街，大興街，雒些傘，提督馬路，施利化街，共四十餘間，底價每間最低一千餘元，最高五萬餘元。所有開投章程，已在本期憲報發表。

公進會粥場 今日開幕

（本報專訪）公進會平民粥場，定於今日上午十一時在望廈開幕，邀請澳督夫人主持剪綵禮，開幕後即開始施粥。昨該場主席崔瑞琛已發柬請各界名流及報界記者參加云。

岐訊兩則

（中山專訊）石岐來往廣州之渡船，最近已有三艘，但在夏曆初，忽有兩艘相繼停航，現祇得一艘直接來往。至于停航原因，聞爲支銷浩大所致。至于往小欖容桂等處之小渡船，則照常交通云。

▲本邑谷紳者，對於旅澳邑人籌組旅澳中山同鄉會之件，多表贊同，認爲聯絡感情，襄助救濟事業等，必較未設立時更勝一籌，故紛向籌議人擊援，以資鼓勵。聞最近有吳某等，在此事奔走於澳，向邑僑接洽中云。

程壽南 外治發冷膏
功超服藥 效勝打針 新久瘧疾 一貼立截 價廉效速 每貼六毫
（代售處）（新馬路）中西捷安

澳門 大有金飾行
新型 鑽石 玉器 珍珠 鑲作 自煉 十足金條 純淨銀條
新馬路九十八號電話弍七弍三

濕毒
乃世人對皮膚疾之統稱，實則皮膚病有急性與慢性頑性之分，亞別不清用藥則分效，更劇則易起劇烈變症。本所皮膚病學包羅萬有，一經斷症採用能短促治愈時間。米糙街五號 郭友誠醫所

省澳 潘人和 毛鷄藥酒莊 虎膠祈蛇酒
電氣 用蒸熱電透方法 解除內外疾患 無病施術 妙趣橫生 李氏電

澳港 恒益銀號 營業電話二弍四三 經理電話二五九五
恒威金鋪 附設 電話二叁零九

省港澳 周生生金鋪
收買鑽石玉器金飾
澳門新馬路口電話二五二六 香港中明治通電話二弍三八零 廣州灣赤坎街尾一十九號

葡國名醫 李士生
純理內外全科擅長婦科及花柳幾症
診症時間每日下午兩點至五點 住宅近西街廿七號

十月初五街
大寧堂 誠發隆 藥行
上等熟藥配劑 南北藥材發行

醫生局派員到本報 注射防疫藥苗
手術良好受注射者百人

本報同人，本部社爲維護各同事健康起見，于昨徵得全體同事注射防疫藥苗，賈約翰大醫生之同意，於下午由醫生局副主任醫沙偕同衞生人員高度，何飛儀及余奴等到本報施行注射霍亂及瘍炎兩藥苗，受注射者百人，手術良好完善，同人對賈約翰醫生及各衞生人員之熱心衞生事業，殊爲感佩。

羅若望主教 同拜婦女會

昨午羅主教若望前往婦女會同拜，由該會主席李桂清及各委員親自招待，吳氏對該會辦理各項慈善事業，甚多嘉許，最後詳詢該會今後慈善工作問題，飲茶會而散。

寶鼎明珠 譚蘭卿等義演
爲平民義學籌欵

（本報專訪）平民義學于本月十二晚假平安戲院，舉行居劇籌欵，由譚蘭卿等義演名劇寶鼎明珠，連日得各界人士踴躍購券，成績可觀，約有數千元，至於此次義演，希望超過萬元以上云。

風雨之後
各地旅客來往擠擁

（本報專訪）前數日間，大雨滂沱，影響交通，各地來往客商，亦因此而裹足不前，昨日風過雨晴，各地交通恢復常態，旅客來往，甚見擠擁云。

同善堂難童餐
由今日起開始施派

同善堂舉辦之難童餐，由今天開始施派，一般貧乏兒童，獲此援助，當然受益不少，今後仍盼善長仁翁，俾其能够長久辦理，昨天有恒昌公司送贈該堂食鹽四百斤，又崔六助大洋一千元，陳伯墉，蔡文軒每助大洋五元，李如楷，梁鴻勳，合助大洋二百元，秦君港紙十五元，記港紙五元云。

「香雪海」
特價優待婦女

一代藝人阮玲玉女士最著傑作「香雪海」，日前義映捐助婦女會平民粥場，收入一千五百八十餘元，此續超過預期之費，穆導演片爲名導演費穆，與一人道主義，片合演有黎鏗，劉繼群，洪生，非及高占，費穆，黎鏗，鈴玉之藝術表演，一般女演員所非時下可比擬，而本片鏡頭情節之美麗，技術已爲本澳各報一致讚美，該片由今日起在域多利戲院正式公映，聞該院公司爲紀念一代藝人，凡婦女界購票，一律特價優待云。

醫師 程壽南 新馬路一二五號珍記樓上
淋毒
新淋刺痛二元 久淋尿尾四元 包月洗症三元每次五毫
同善堂女醫師 張慕貞 免費檢驗婦科
包醫新久發冷
敬送 脚氣方
專治脚氣水腫行步艱難筋骨腫痛風痰鶴膝脚軟消腫止痛，即日見功，三天全愈，保無再發 陳永福藥局 見症送方 寓卽前後街十號二樓
貧病贈醫贈藥
當面止痛 三天全愈 永不復發
花柳淋毒 疑瘋痕癢 肺癆腎病 心胃氣痛 新久痔瘡 脚氣痢症 眼耳鼻喉 婦科陷病

澳門 香港西藥行 歐美良藥 醫療器械 地址板樟堂前 電話三八五號

法律告白

凡惠刊法律欄告白 注意 請先在原稿內蓋章

賴濟喇大律師啟事

本大律師現受澳門華僑報聘任爲常年大律師，如有損害該報權益者，本大律師決以法律手續保障該報，特此通告 本律師事務所 新馬路一號R二樓（即平安戲院樓上）（電話七四九弍）

澳門公鈔局書記施利華佈告

爲佈告事照得本局現受曹文佈告仰現居不知貴址之鄭佩蓮乃係未成年曹禮堅及曹禮牛之母知悉限自本佈告在澳門華僑日報第二次公佈之日起三十日內到本局對於該案有所辯論，俾得據實陳明以憑核辦此佈 局長馬丁劃行

一九四三年四月十日

買田廣告

本堂現憑中向北山鄉楊遠堂當中何恒宗孫房長麟森祥安祥麟安訓沛等買受該堂自置潮田一段坐落中山縣第五區北山村土名大道內該田積排尺六畝正與該田業主訂立契約交易如有人對於該田業權及典按會與本堂無涉特此聲明 吳禧業堂啓

買田廣告

本堂現憑中向北山鄉楊東祥祖當中何恒宗孫房長訓沛宏祥訓巧麟章訓微貴興祖苑爭買受該祖自置潮田一段坐落中山縣第五區北山鄉前大道內該田積排尺三十四畝八分五釐土名北山村前大道水利寮館坳埗樹木一併按盡連同共有圍基拉門水道水利一應盡買無餘業權交定准期本月分田時立契交易如有人對於該田業權或有其他轇轕與本堂無涉此佈 安務堂啓

承頂聲明

啓者本堂渡船街百零一號華記咖啡店古志業自願將該記之舖底傢私按櫃租權頂讓與德安堂訂明三天內在該記理妥交易清楚該號以前欠到各欵項及中西轇轕與承頂人無涉特此聲明 出頂人華記號 承頂人德安堂 一九四三年四月十九號

買田聲明

本堂現憑中向北山鄉楊光奕當中何理銘祥訓賈麟源宗孫啓大房長訓沛祖渭祖涓祖澗祥爭買受該祖遺下坐落北山一段土名銀坑洞該田積排尺一十畝餘盡行出賣無餘訂明雖業雖佃經立約交定准期本月初十立契交易如有人對於該田自業佃按揭等項權利或有其他轇轕事情于交易期前與賣主理妥並在各報聲明否則一經交易該田即爲本堂物業無論任何爭執概與本堂無涉此佈 農曆一月初五日 吳禧業堂啓

頂舖聲明

啓者本堂頂受十月初五街十六號水利舖底傢私什物電燈水喉按櫃等項與合豐號承受與西曆一九四三年四月十七日在律師樓交易清楚如永利號日前有欠到各欵項及中洋轇轕等則在未交易前與永利號理妥一經交易後概與合豐號無涉特此登報聲明以免爭論 西曆一九四三年四月拾號 出頂人永利 承頂人合豐同啓 見頂人和伏沛弋

聘請會計員

一位年齡廿一歲以上三十歲以下現金保證雙毫一千元另給從豐略通日語者待遇更優願就斯職者請至荷蘭園四十號袁滌洗公司袁君接洽

市營電力局通告

茲將本局利益用戶起見，現決定市民取消電力局曾取消一切額外電費之罰欵，可以有倍收費者用電之額外收費，並延長一個期中在晚間六時至十二時電燈打則不許使用本局曾屢次勸告市民在電力井應正段之時對於電燈切要限制也深望各市民遵守本局意旨並實行節省用電當盡市民未有節省用電致二月份耗電除額外超過八萬啓羅瓦特，特此觀之本局迫要分區限制或停止供給電流或須徵罰用額電之用戶案件市民服務原則本局在未執行該案懲罰條例之前持向市民警告由晚間八時至十時應盡量節省用電

囍

謹擇於國曆四月十一日爲長女碧雲與□□□行結婚典禮茲值國難期中一切從簡謹此敬告 諸親友 唐蘭馥 黎霭筠 同謹啓

鏡湖醫院鳴謝捐欵啓事

李志強先生捐集劇團全體藝員諸君捐助經費國幣五千元 林豐年先生捐助經費平安劇團全體藝員諸君捐助經費澳門紙十九元八毫

婦科專家 周慧立
大豐銀號 澳門新馬路九十號 經理室二七零九 營業部二七零八 赤坎海邊街四七號

◉市情一瞥◉

連日軍票市淡，港紙價順，辦家以難於化算，均告縮手，遂影响行上成交，昨日更爲冷淡，買賣兩閒，但灣澳匯水亦淡，來途大有化算，故灣貨或略爲順沽，惟以雙毫價漲，殊無虧損也。（編者）

商情

▼「穀米」一連三天，市價均無變動，成交方面，亦形成企住狀態，人心對此，殊表欣慰，而調查原因，則係炒家方面，咸持觀望，料其下跌，不敢搜購，至藎家方面，則趣價不允售出，低昂不就，有此原因，無怪乎市情停頓，投機者無法操縱也。查昨日雪穀有低至七十二元者，但爲少數，未足影响全局，然預料後市，有趨跌之勢，蓋居民咸翹企望之矣。

▼「牲口」生猪市道如前，生鷄土貨，曾一度高漲至每担紅大洋六千八百元，打破以前紀錄，但近一兩日已告順下，而生鴨方面，日來購者不廣，亦市滯狀態，綜觀以上各貨情形，後市有興降之勢。

▼「魚類」淡水鮮魚，近日貨疎市爽，價格一片高漲，但因成本過昂，魚販均昂價沽之，故大魚價一百四十元，鯇魚鯪魚一百五十元，較一星期前漲數十元矣，土鯪角亦貨疏續漲，公魚成大洋一千一百両，九百六十両，九百四十両，次七百両，池魚七百廿両。

▼「菓菜」市道如前，無甚上落。

▼「油類」生油昨日市慢，成交無甚大宗者，祇拆沽而已，上靚罐庄三百四十元，三百四十一元，中上三百卅七元，三百卅八元，三百四十一元，中街三百卅四元，三百卅五元，三百卅六元，中三百卅三元，三百卅二元，三百卅元，猪油市慢少成。

▼「糖類」昨日大糖成交亦轉少，價則穩企，有揸家放出，溶由八十八元乾，中八十八元三，八十八元半，八十九元，上九十元，五利白糖疏狹異常，香港庄，先沽百五十八元，後扳百六十元，仍不允大手沽放，廿四號粗砂疏絕，赤砂糖沽疏，扳升九十元，孟山都糖精飛漲不已，昨大手貨已打破百元大關，成出百零五元，讓老省沽手票百廿元。

▼「豆類」價格逐步順下，毫無起色，昨熟包眉豆八十四元，八十三元，大手者八十一元亦允沽放，惟無人承受，熟包烏豆八十一元，八十元，熟包新紅豆百零五元，熟包舊紅豆百零八元，熟包青豆八十四元，熟包花紅豆九十六元，生包靚粉綠豆七十六元，菉綠豆七十七元，咖啡豆淡，三百廿元。

▼「粉類」昨日市道穩企，海防生糯粉百卅七元，海防生粘粉百零八元，下架生粉九十一元，綠鳳麵粉拆沽七十元零五，馬蹄粉百八十元。

▼「胡椒」黑白椒均疏俏異常，有存者扳高始放，白椒扳二百零五元，黑椒更俏，連日少成。

▼「焙子」亦屬俏市，如有可扳至百六十元以上。

▼「八角」現下亦已沽疏，前兩天成出大宗之後，連日無何買賣。

▼「金菜」市道甚淡，昨大同金菜跌至九十元而已。

▼「圓肉」一片疲慢，非有濾庄落手，市難振作也，昨拆沽二百廿元。

▼「花生」生肉邇來市道疏穩，昨仍沽百九十元，殼生靚貨百廿七元，百廿八元。

▼「香骨」係製造神香之竹枝，近以貨多，市道平平而已，九寸寄皮七十四元，省九寸五十九元，寧九寸五十八元，省七寸四十元，卅八元，佛點五十五元。

▼「捲烟」前數日天雨不停，上市甚疎，市道本可由是活躍，惟貨底厚，不特不致受影响而提高，反之日來成一片疲淡狀態，查其原因，係大揸家存貨，略有放出之故。

▼「布疋」因西紙價順，形成布疋價格更爲高漲，因此關係，反少成交。

▼「洋雜」各貨市道平淡，獨毛巾頗好，向作有人，價每打扳高幾毫。

▼「原料」哥士的價漲，弓嘜六域庄前日成三千五百元，昨一域庄扳六百廿五元，無成，生膠片市甚淡，昨海防縐膠每磅跌至五元零五，月石粒俏極。

▼「中藥」因辦家縮手，同時又爲天雨所關，市情一片疲淡，價格連續降下，昨仍無起色，成交雖屬有市，惟紙順，實等於未漲耳，昨萬金油沽大西十四元二，新裝八卦丹八元一，舊庄貨疏。

灣市昨日安靜如常 白銀價漲生油轉順

廣州灣十日快訊，今日本灣市面安靜如常，青豆八百廿元，八百卅元，黑豆七百卅元，殼生一千一百五十元，白芝蔴二千一百十元，烏芝蔴一千二百元，（大洋算）

廣州灣十日快訊，今日雙毫價漲，每千元值一萬七千元。

廣州灣十日快訊，今日早生油價爲三千一百七十元，三千一百八十元，大糖八百四十元。

廣州灣十日快訊，今早各貨市情如下，大糖八百四十元，殼生一千二百元，八角百五十元，烏豆七百廿元。

廣州灣十日快訊，今午生油價轉順，三千一百元，大糖八百卅元，八百四十元。

香港昨市 大糖續漲

香港十四日電，本港今日大糖續漲，沽手票八十六元。

金融動態

港紙對申鈔市道，昨早市開盆成三零四八，隨降三零四，中間在三零六至三零八之間上落，收市成三零九七五，公價三零九，息平算，下午休息，自由買賣，頂盆三零八二五，最低成三零四，最高三零三七五。

廣州灣金融行情 四月十日

靚大港紙	三一二
靚碎港紙	三一〇
貢紙	一二九
足金	五四三
鈔銀	二八〇
匯水 收	廿元

昨晚金融滙兌行情一覽

大港紙換大洋	三一三
大洋換雙毛	八二五
大洋換普換十元港紙	三一〇
靚大港紙換雙毫	弍五八
靚十元港紙換雙毫	二五七
普通十元港紙換雙毫	二五五
一元港紙換雙毫	二五〇
銅仙每萬枚值雙毫	二百卅三元
足飾每兩值大港紙	一千七百二十元
金條每兩值大港紙	一千七百四十元
由澳滙往香港大紙	平算
由澳滙往廣州灣大洋	收水十元
由澳滙上海大洋	六〇算
由澳滙往廣州中儲劵每千	收大洋二千一百七十元
由澳滙廣州港紙每千	滙軍票二百五十七元
由澳滙往台城赤坎三埠一帶大洋	收水平算

（建成號報）

體育消息

今天國際杯足球比賽 西聯大戰華聯
下午五時半在蓮峯球場決鬥 賽後足球總會舉行頒獎典禮

（本報專訪）麥苗綠漲，春翻四境之濤，柳葉青歸，曉帶千家之雨，這是三月的天氣，三月的天氣，通常是惹人留戀的，而濠江的球事，也是最令人懷想的事，到如今球事將續春去也，此種情形，眞使球迷民引起無限感慨，無限繫戀。球事已闌珊的時候，今日舉行最後一場國際杯比賽，本澳足球賽事，便算收科，足球戰鼓復酬，須待秋凉時節，小別幾月，球迷舊味翻尋，到那時，別有一番滋味。今日這一場臨去秋波足球賽事，華聯戰西聯，雙方皆欲贏仗，故兩隊皆以完整陣勢出場，如此好球，錯過是難再尋，這一場國際盃賽，希望華聯各將爭點氣，打塌西聯，致他們吃碗長休飯，喝一杯永別酒，讓我們黃帝子孫齊賀國際杯，華聯諸君，願勉旃，戰事在下午五時半舉開，前奏曲還有一場乙組賽，警察對中華，入場券座台一元，普通位四角。賽後，足球總會舉行頒獎典禮，由澳督主持云。

華聯西聯兩隊名單如下：

（華聯隊）梁少芬（電燈）　李保枝（中華）　胡富（警察）　葉飛鵬（電燈）　朱成貴（電燈）　劉廣材（中華）　鍾景生（電燈）　劉松坤（中華）　李德祺（中華）　鄧宜傑（中華）　梁瑞華（電燈）

（西聯隊）嘉士佳（警察）　夏仙（電燈）　葛多華（無畏）　蘇觀奇（警察）　告喇素（無畏）　陳利（警察）　山度士（警察）　區美氏（警察）　嘉華路（警察）　佐治（無畏）　小陳利（警察）

體育簡訊

（本報專訪）督憲杯小球補賽，今日原有三場戰事，惟今日有國際杯足球比賽同時舉行，各方邀求協會競賽部將今日之督憲杯賽押後舉行，協會以國際杯賽，自爲成體，認爲有接納各方請求之必要，於是將今日之三場賽事，改期舉行云。

又督憲杯昨日戰事，紀中紅大戰咩路隊，演出異常緊張，咩路隊求勝心切，羅渣雖如此道般，仍無濟於事，鹿戰結果，紀中紅逼和咩路隊矣。

（本報專訪）日前廣州體榮隊訪澳最近一場比賽警察隊，因該隊有數名球員遲遲出場，致爲足球總會不滿，認爲此風不可長，非嚴爲辦理不可，特此宣佈將榮隊之肖意惡作劇球員四名，禁止在澳參加任何足球比賽一年，以儆效尤云。

廣州金融行情 四月十日

票	二五八
劵	二一七
金	四三八
鈔	一二〇
鈔單	八三三
當單	三八七
澳單	三八七靚西
甲單	五二〇
現西	二五八

同善堂鳴謝捐欵

恕才尊伸、林覺生大洋一萬元，德棧米機送贈白米二百斤，華洋百貨公司助雙毫二百元，謙益公司送贈食鹽四百斤，益昌公司送贈食鹽四百斤，永泰公司送贈食鹽四百斤，恒昌公司送食鹽四百斤，崔六大洋一千元，李如楷、梁鴻勛每捐大洋二百元，余煥洪捐雙毫銀二十元。同善堂啓

協昌 上海虎骨酒 京都虎骨酒 巢欄街十七號 電話：六四零

廣州黎鐸醫師 本澳白馬行六號二樓 電話二五三二號

福隆新街十號 大光珠石玉器 專接上門鑲石

陳愛蓮 [illegible]戲院側仁安里六號二樓

結束淋毒 勿論舍絲，有血，急慢性及淋毒，洗射過，針過，電過，依然晨早一滴者，每日可即止痛，四天收功，醫者可飲酒食蝦蚧，用鏡驗菌證明，痛白尿道擴張器，透熱電療，可指導買藥代爵，可通融愈後收費，平民化，負責實化，實是求是，省港澳知名 何可醫務所在中央酒店對正讀仔 每三元至十元

何可醫師 中，法，葡國政府給證內外全科 皮膚花柳淋毒專科 鏡驗根治
皮膚瘡疥一元 斷根花柳十五至十元 血毒疑症五至十元 婦科女醫助理二至十元 止咳止血肺癆十二至十元 痛症即止立效五元至十元

廣州盧佐文 減咳丸 新久咳症皆靈驗 米糙街長春閣代售 大利莫嶺頭新填地六號

僑聲

市面安寧

自港戰發生後．本埠為了接壤關係．確受了影响．物價的高漲．是不可掩的事實．最近本埠治安當局為了發戢匪類．安寧市面起見．努力緝捕鼠竊狗偷．市面治安大為安定．類匪絕跡．海旁一帶更見安寧．我們對此不能不感謝當局維持治安的苦心．

但是我們還有一句由衷的說話．想向當局貢獻出來．便是鼠竊狗偷的造成．當然是為了生活壓逼所致．古人說得好．人之初性本善．未必呱呱墜地之時．便有惡根性存在．故此他們之所以有這樣行為，是由環境造成．此為一般人所共同見到的事情．故此教養刑範兼施、是治本的方法．

緝捕匪徒是暫時安寧的辦法．化育惡根是治本的方針．為了市面安寧起見．除了飽之以刑外．尚須力謀淘化鼠竊狗偷的惡根性．這是一個最切當的辦法．社會人士不乏有心人．對這個問題．相信關心的很不少．同時為了社會安寧起見．也應該盡一點力．和當局合作的．（李井上）

五味詞

驟寒　調寄調夢令

心亂．心亂．風冷薄衣．點算．蒼天唔該先暖．惟望商量典轉．轉典．轉典．舉獅觀圖（註）兩斷．

（註）舉獅觀圖者．為市井流行語之一．即以物求當於押店之意．語出相關．殊可解頤．

來路辭源（六）

呂氏春秋編譯校正

二畫之部

「二重晒」英或的名詞．全譯義．屬于藝術上名詞．這名詞在電影界才曾用，所以可說是電影界專門的名詞．當攝製影片時．要是雲和風景人物同時攝影．勢必把鏡頭長時間開放．影機的鏡頭生就一鋪「監牝」．只可永遠關閉．不能長時間開放，所以一經長時間開放，因感光觸係．便有過度不及之弊．攝影師便只有分別來攝製．把分別攝製的底片在曬片時重疊來曬．這樣攝製法．便叫做「二重晒」．日本的電影界却偏偏要改過一個字．叫做「二重燒」

「二部曲」由法國來．全譯義．屬于藝術上名詞．凡兩種樂器合奏．或是兩部高低不同的歌調合唱的樂譜．這都叫做「二部曲」．

「二月革命」法國的名詞．全譯義．屬於政治上名詞．一八四八年．法國革命是在二月．法國叫這一役做「二月革命」．這是屬於法國的．一九一七年．蘇聯革命之役．蘇聯也叫這一役做「二月革命」．這是屬於蘇聯的二月革命」．不過蘇聯的二月革命．照公曆來說．却是「三月革命」才對．

三月杜鵑

文在茲著

四二：說說這婚期罷

心裡正想着不知她的樣子怎麼樣．此時一聽到杜叔平說出這樣一句話來．心裡自然一喜．這叫做因公帶私．公私兩便．因之那樣子便自然而然的眉飛色舞了．當下．他答着杜叔平道，「杜老先生的話太謙虛了．令愛既有美人兒之稱．這還怕什麼青睞不青睞麼．不過我們終究是個武人．我們不知這個武人配得起這一位女詩人不配得起哩．」杜叔平這世人也未聽過在軍政界如此有地位的人會對着自己這樣恭敬．說起謙話來的．他那高興的樣子．簡直是得意忘形也來了．不自覺的拿起一杯酒．一飲而盡．這時候．只聽得張軍長哈哈大笑起來．杜叔平就是一愕．暗想張軍長不要跟着說一句「這是開玩笑的」．這就糟了．好在杜叔平才愕了一愕之後．這張軍長的哈哈大笑之聲早已沒有．他高舉一隻香檳杯．說道．「杜老姻兄說的是謙話．金參謀也能善為說詞．我想這段婚姻．倒是一定可以成功的了．來，我們先乾一杯」．杜叔平趕快的抓着杯酒．偏是這酒杯的酒已經在他剛才得意忘形的時候呷了個乾．這時把這酒杯舉起來．卻是空的．金卓華見了．忙拿起一個酒壺滿滿的替他斟了一杯酒．杜叔平更是受寵若驚．金卓華並沒有理會到．他也拿起他的一隻酒杯．然後說道．「今天得借花敬佛．敬杜老先生一杯．」

張軍長又是哈哈大笑道．「這段婚事說妥了．你倒忘記了我這媒了．你只會敬你的未來岳丈一杯．卻偏不說敬我媒人一杯．我敬這未來岳丈不飲你這一杯酒」，杜叔平也忍不着哈哈大笑．且笑且說道．「我們大家乾杯」．三個人這才一同乾了杯．坐下來．張軍長道「好了．言歸正傳了．我們還是說說這婚期罷．」杜叔平忙搶着道．「我這裡不成問題．什麼時候也可以」．張軍長道．「我知道金參謀長那裏也不成問題．也是什麼時候也可以的．如此看來．還是早一點把件事完了心願的好．大家讓我來做主．後天便是星期日．就在這天舉行婚禮罷」．杜叔平忙道．「這不能．這樣短短的日子．我怎能備辦得粧奩．我想還是……」．正要說下去．（未完）

哇筆記

蠔山呂大呂著

第七記　方履看來禪房驚差役　鐵鞋踏破尼院遇夫人

原來夏小生這時雖只五十多歲．但因為思念甘小姐．所以這思念得時間太長了．所以這頭髮在五十多歲的時候開始白了起來，變了成個白頭翁．人家見夏小生頭髮已白．故劍未得、後繼未有．便勸他早日另尋配偶．夏小生意志堅定．只有教道督他專出外尋他妻的差役加緊去訪尋．也是合該夏小生夫婦團敘．

那日．這差人經過一間尼姑庵．湊巧口渴．便拍門進去討杯茶喝．有位小尼姑奉上清茶一杯．便走了去．再也不出來．這位差役喝了一杯茶．還想喝．叫了一聲．不見有人應．曰．剛才那尼姑．想當然在房間裡．做不得．我准去找他．便一路走進去．經過一處小小竹院．見到有一個窗．那個窗兒乃是尼姑的房間，差役探頭一張．卻見一個老尼姑正一個人愁脈脈的在那裏．一隻手．卻拿着一隻男人穿的方頭鞋出神．差役見之心裏想曰．尼姑而有男人鞋．這尼姑．還有好人乎．便想大喝一聲．要拿要鎖．再一想．這不對．這個尼姑．已經五十多歲了．要偷漢．也決不會在此年齡去偷漢子．便是他要偷漢子．漢子也決不會偷到這老尼姑．然則這尼姑所以對着一隻男人鞋出神之故的．究竟為的是什麼原因、一想了又想．還是不明白．再一想下去．恍然大悟曰．是了．這正是踏破鐵鞋無覓處，得來全不費工夫．原來這位老尼姑便是一品夫人．在此．忙走出去．把門一推．

白髮紅鞋（七）

這度門．原是虛掩着的．一推便開．差役走了進去．對着這老尼姑一揖曰．夫人．少的叩見．那老尼姑大驚曰．誰是你的夫人．老尼是出家人．休得出此無禮之言．那差役曰，夫人不必隱瞞．小的奉了大老爺之命．四下去找尋夫人．說出來夫人不信．小的奉命找夫人的已經找了三十多年了．小的主大老爺在內．科未白辦過案．只是無時無日．四出來替老爺去尋訪他那夫人．老爺對夫人的癡心．老尼姑一邊聽．似乎是一邊很動容．曰．你的話．從那裡說起．差役曰．夫人．小的是看了夫人手上這隻男人鞋．知道的．大老爺說過．他那夫人臨和他分別時．曾畀了他一隻方頭鞋．同時却留下他一隻紅繡鞋．（未完）

暗室不可欺

幽草

李文通．少年而誠實者．以居鄉無以展其才．乃出市．役世交郭翁之門．郭翁為市中巨商．所經營之商店．不下數間．以故人之子來依．且察其人誠實可靠．乃以之為司櫃．李既有才．遂盡力為郭翁經營．獲利甚厚．自眼光獨到．郭翁甚嘉之．許為少年不可多得之才．乃不次擢陞．以商店之司理畀予．李為之大感知遇之恩．鞠躬盡瘁以相圖報．郭翁倚之更深．郭翁妻有子．子數齡時．郭妻一病身亡．遺下一妾．妾歸郭翁不久．大婦死．妾無子．故對大婦之子．亦視同己出．翁妻死後數年．郭翁亦以老病頻仍．疾病時發．不久亦一病死去．臨終之時．將店中一切事務．全以予李．使為之主持．李受命．郭翁乃死．李盡心店事．有暇則省視翁妾及其子．店中事務．必以相告．有時且請示而後行．以常至其家中之故．情意甚浹．常留飯．翁子以兄稱之．一日．李又至翁妾家中．翁妾留之飯．自言是日為其生辰．李信以為然．卽飯於主家中．妾備旨酒．數數勸進．翁子亦飯畢由家人伴之往觀劇．室中無多人．翁妾乃數數以言挑李．且借酒意．向李露放蕩態度．李正色相告曰．郭伯父遇我厚．以子侄視我．不以外人相待．我受其托孤之重．不敢自褻其人格．二娘情雖可感．且二娘當思何忍作負義之人．一失足成千古恨．貽終身之恨．非智者所為也．願勿自污若此．妾聞之歡娛．恍然大悟．汗涔涔下．乃汝容謝過．李自此律己更嚴．亦競競自守．及子長．李卽將店中一切數目及利益．盡移於郭翁之子．使之自掌．郭店中溢利之花紅．亦分毫不取．郭子以為不可．強與之．且感泣曰．吾母子之有今日．兄之力也．乃結為兄弟．李斥數年之積蓄．更營別業．數年來獲利數萬金．人以為義之報．然李能暗室不欺．亦世之罕見者矣

背癰

留美賓素法尼亞大學　牙科醫學博士　劉體志　白馬行街六號三樓

包醫　花柳淋毒

產婦兒科專門女醫師　金慧儀

女醫　高德輝　專醫婦科產科兒科

水坑尾　百齡堂　張伯常　小兒痲疹　男婦全科

鄧炳煌　專醫男婦久熱久咳小兒痲疹

牙醫　羅有榮

外科　柳林　淋毒

女醫　談清靈　精醫婦女白帶難孕小兒發熱咳痾

郭子明

黃國耀

楊俊